# Declaration and Power of Attorney for Patent Application

## 特許出願宣言書及び委任状

#### Japanese Language Declaration

## 日本語宜言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する :	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	SEMICONDUCTOR INTEGRATED CIRCUIT AND MEDIUM
	RECORD PLAYBACK DEVICE
	TESTIE FERTINE
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェック されている場合は、この限りでない :	The specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
に日に出願され、	was filed on
この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、 であり、且つ	as United States Application Number or PCT International Application Number
の日に補正された出願(該当する場合) の日に補正された出願(該当する場合)	and was amended on  (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重量な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

## Japanese Language Declaration (日本語宣言

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出顧または発明者証の I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code.

出願、或いは米国以外の少なく 5編題365条(a)によるPC2 -(d)項又は第365条(b)項に数 優先権を主張する本出願の出願 特許出願または発明者証の出願	とも一国を指定している米国法典第3 T国際出願について、同第119条(a) 基づいて優先権を主張するとともに、 i日よりも前の出願日を有する外国での i、或いはPCT国際出願については、 ・チェックすることにより示した。	Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign inventor's certificate, or 365(a) of any fivential which designated at least one country of listed below and have also identified belowing to any foreign application for patent or inventormational application having a filing data polication for which priority is claimed.	gn application(s) for patent PCT International apllication her than the United States w, by checking the box, htor's certificate, or PCT	
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出顧			Priority Not Claimed 優先権主張なし	
2003-017460	Japan	27/January/2003		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)		
			_ ·	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	-	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)		
私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国法典第35編119条(e)項の利益を主張する。		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.		
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.) (F	iling Date)	
(出願番号)	(出願日)	(出願番号)	(出願日)	
なるPCT国際出願についてもを主張する。また、本出願の各35編第112条第1段に規定PCT国際出顧に開示されてい出願日と本国内出願日またはPされた情報で、連邦規則法典第	利益を主張し、又米国を指定するいか、その同第365条 (c)に基づく利益特許請求の範囲の主題が、米国法典第された態様で、先行する米国出願又はない場合においては、その先行出願のCT国際出願日との間の期間中に入手37編規則1.56に定義された特許開示義務があることを承認する。	120 of any United States application(s), or 365(c) of any PC international application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.		
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aban		
(出願番号)	(出願日)	( 現況 : 特許許可、係属中、放	<b>業</b> )	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aban	doned)	
(出顧番号)	(出願日)	(現況:特許許可、係属中、放	•	
旦つ情報と信ずることに基づく を宣言し、さらに、故意に虚偽 第18編第1001条に基づき により処罰され、またそのよう たはそれに対して発行されるい	の知識に係わる陳述が真実であり、 陳述が、真実であると信じられることの陳述などを行った場合は、米国法典、罰金または拘禁、若しくはその両方な故意による虚偽の陳述は、本出願まかなる特許も、その有効性に問題が生活行われたことを、ここに宣言する。	I hereby declare that all statements made knowledge are true and that all statemen and belief are believed to be true; and fur were made with the knowledge that willfulike so made are punishable by fine or im Section 1001 of Title 18 of the United Stawillful false statements may jeopardize the	ts made on information ther that these statements I false statements and the prisonment, or both, under tes Code and that such	
		or any patent issued thereon.		

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

#### Japanese Language Declaration (日本語宜言 )

委任状: 私は本出願を審査する手統を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 設士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

Stanley P. Fisher, Reg. No. 24,344, and Juan Carlos Marquez, Reg. No. 34,072.

寸先	Send Correspondence to:
	Stanley P. Fisher Reed Smith LLP 3110 Fairview Park Drive ,Suite 1400 Falls Church,Virginia 22042-4503
直通電話連絡先 : (氏名及び電話番号)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
	Telephone: (703) 641-4211 Fax: (703) 641-4340
または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor Hiroshi IDE
者の署名 E	付 Inventor's signature Date
	Hiroshi Ide 31/October/20
住所	Residence
	Ueda, Japan
	Citizenship
	Japan
D宛先	Post office Address c/o Renesas Technology Corp., Intellectual Property Div., 4-1, Marunouchi 2-chorne, Chiyoda-ku, Tokyo 100-6334, Japan
共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of second joint inventor, if any
	Satoshi FUJITA
は同発明者の署名 E	付 Second inventor's signature Date
	Satoshi Fujita 3//Oct ober/200
住所	Residence
	Oomagari, Japan
国籍	Citizenship
	Japan
D宛先	Post office Address c/o Akita Electronics Systems Co., Ltd., 85, Aza Ushirono, Aikawa, Yuwa-machi, Kawabe-gun, Akita 010-1231, Japan,
<b>ソ下の共同発明者についても同様に記載し、</b>	85, Aza Ushirono, Aikawa, Yuwa-machi,

joint unventors.)